

Fôchè vèré ! = Si c'était vrai !

Autor(en): **Laguièr, Andri / Lagger, André**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **30 (2003)**

Heft 122

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-244586>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Pages valaisannes

Fôchè vèré !

Le moman prèjein yè h'ôn pon.
Tsârze-lo pâ di grâvè dè yèr
È dè la zèr dè dèman, don !
Véc lo zor dè ouéc ein eintchièr.

Contèinta-tè pâ quiè d'éhrè.
Léiva lè j'ouès vèr lè sômbè.
La vià, y tè fâ la véivré !
Tô vèré pâ mi lè cômbe.

Atein pâ quiè tô fôchè mor
Por aprèsseyè lè tchioûjè.
T'â pâ bèjouén d'ôn gran èfor
Po côcâ lè zèintè roûjè.

Ôra, chèr tozò lo bonour.
Tô châ prou anvoueu lo troâ :
Yén ou piès, tot ou fon dou cour.
Tè cohè tchioûja d'afroâ.

Pachâ âran, yè damâzo.
T'â tot dein lè man po rousséc
A rèindrè bo lo voyâzo.
Tsâ bén rôtenâ è âzéc.

Fôri vrèman bén d'obèéc
A stéc conchè; yè lé môn chouèt.
Deu-lo mi lèc a ôn améc.
Ouârda-lo pâ com'ôn chècrèt.

Mai 2000

Andri Laguièr

Si c'était vrai !

*Le moment présent est un pont.
Ne le charge pas des regrets d'hier
Et de la peur de demain.
Vis l'aujourd'hui en plénitude.*

*Ne te contente pas d'exister.
Lève les yeux vers les sommets.
La vie, il te faut la vivre !
Tu ne verras plus les combes.*

*N'attends pas que tu sois mort
Pour apprécier les choses.
Tu n'as pas besoin d'un grand effort
Pour admirer les jolies roses.*

*Maintenant, choisis toujours le bonheur.
Tu sais bien où le trouver :
Dans la poitrine, au tréfonds de ton coeur.
Il ne te coûte rien d'essayer.*

*Il est dommage de passer à côté.
Tu as tout dans les mains pour réussir
A embellir le voyage.
Il suffit de bien réfléchir et d'agir.*

*Il serait vraiment bien d'obéir
A ce conseil ; tel est mon souhait.
Transmets-le à un ami.
Ne le garde pas comme un secret.*

Mai 2000

André Lagger

*"Tu es heureux dans la mesure
où tu as décidé de l'être"*